

KOMMISSIONENS FÖRORDNING (EG) nr 1386/2003
av den 1 augusti 2003
om klassificering av vissa varor i Kombinerade nomenklaturen

EUROPEISKA GEMENSKAPERNAS KOMMISSION HAR ANTAGIT
DENNA FÖRORDNING

med beaktande av Fördraget om upprättandet av Europeiska gemenskapen,

med beaktande av rådets förordning (EEG) nr 2658/87 av den 23 juli 1987 om tulltaxe- och statistiknomenklaturen och om Gemensamma tulltaxan ⁽¹⁾, senast ändrad genom kommissionens förordning (EG) nr 2176/2002 ⁽²⁾, särskilt artikel 9.1 i denna, och

av följande skäl:

- (1) För att säkerställa en enhetlig tillämpning av Kombinerade nomenklaturen, som är en bilaga till förordning (EEG) nr 2658/87, är det nödvändigt att anta bestämmelser för klassificering av de varor som avses i bilagan till denna förordning.
- (2) I förordning (EEG) nr 2658/87 har allmänna regler fastställts för tolkningen av Kombinerade nomenklaturen och dessa regler gäller också för varje annan nomenklatur som helt eller delvis grundar sig på denna eller som tillfogar underuppdelningar till denna och som har upprättats genom särskilda gemenskapsbestämmelser för tillämpningen av tulltaxebestämmelser eller andra åtgärder för varuhandeln.
- (3) Enligt dessa allmänna regler måste de varor som beskrivs i kolumn 1 i tabellen som är bifogad den här förordningen klassificeras enligt motsvarande KN-nummer i kolumn 2 med de motiveringar som ges i kolumn 3.

- (4) Det är lämpligt att bindande klassificeringsbesked som utfärdas av medlemsstaternas tullmyndigheter avseende varuklassificeringen i Kombinerade nomenklaturen och som inte överensstämmer med de rättigheter som fastställs i denna förordning fortfarande kan åberopas av innehavaren enligt bestämmelserna i artikel 12.6 i rådets förordning (EEG) nr 2913/92 av den 12 oktober 1992 om inrättandet av en tullkodex för gemenskapen ⁽³⁾, senast ändrad genom Europaparlamentets och rådets förordning (EG) nr 2700/2000 ⁽⁴⁾, under en period av tre månader.
- (5) De åtgärder som föreskrivs i denna förordning är förenliga med yttrandet från Tullkodexkommittén.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

De varor som beskrivs i kolumn 1 i den bifogade tabellen skall i Kombinerade nomenklaturen klassificeras enligt motsvarande KN-nummer i kolumn 2 i samma tabell.

Artikel 2

Bindande klassificeringsbesked som utfärdas av medlemsstaternas tullmyndigheter och som inte stämmer överens med de rättigheter som fastställs i denna förordning kan fortfarande åberopas enligt bestämmelserna i artikel 12.6 i förordning (EEG) nr 2913/92 under en period av tre månader.

Artikel 3

Denna förordning träder i kraft den tjugonde dagen efter det att den har offentliggjorts i *Europeiska unionens officiella tidning*.

Denna förordning är till alla delar bindande och direkt tillämplig i alla medlemsstater.

Utfärdad i Bryssel den 1 augusti 2003.

På kommissionens vägnar

Frederik BOLKESTEIN

Ledamot av kommissionen

⁽¹⁾ EGT L 256, 7.9.1987, s. 1.

⁽²⁾ EGT L 331, 7.12.2002, s. 3.

⁽³⁾ EGT L 302, 19.10.1992, s. 1.

⁽⁴⁾ EGT L 311, 12.12.2000, s. 17.

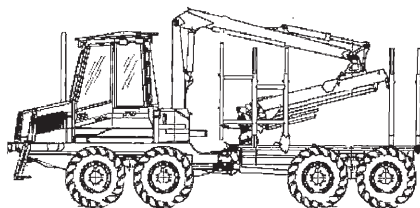
BILAGA

Varubeskrivning	Klassificering (KN-nummer)	Motivering
(1)	(2)	(3)
<p>1. Digital stencildupliceringsmaskin som med hjälp av en scanner kan digitalisera och elektroniskt behandla texter och bilder som skall återges. Apparaten använder en stencil (matris) bestående av en plastbelagd film av vegetabiliska fibrer avsedd för bränning av uppgifter med ett termohuvud. Den brända stencilen överförs därefter till en trycktrumma för fastsättning. De otrückta arken pressas mot trycktrumman med hjälp av en tryckrulle.</p> <p>Apparaten har ett trycksystem med flera hastigheter (60, 80, 100 och 120 exemplar i minuten). Den har kontrollpanel, LCD-skärm, automatisk förbehandling, pappersmagasin och utmatningsfack med sidskenor.</p> <p>Apparaten fungerar som en självständig enhet, men kan anslutas till en maskin för automatisk databehandling.</p>	8472 10 00	<p>Klassificering på grundval av de allmänna bestämmelserna 1 och 6 för tolkning av Kombinerade nomenklaturen samt texten till KN-nummer 8472 och 8472 10 00.</p> <p>Produkten är en stencilduplicerings-maskin som kan fungera som en självständig enhet. En klassificering enligt KN-nummer 8443, 8471 eller 9009 är inte möjlig. Se de förklarande anmärkningarna till HS-nummer 8472 punkt 1.</p>
<p>2. Muskelträningstrustning förpackad i en bärväska av plast. Utrustningen består av en batteridriven elektronisk enhet med ledningar, 8 elektroder och två justerbara elastiska remmar.</p> <p>Elektroderna hålls på plats på kroppen med hjälp av remmarna och är förenade med den elektroniska enheten med hjälp av ledningarna.</p> <p>Elektriska impulser överförs genom elektroderna i syfte att framkalla upprepade muskelsammandragningar. Impulsstyrkan kan ökas eller minskas.</p>	8543 89 95	<p>Klassificering på grundval av de allmänna bestämmelserna 1 och 6 för tolkning av Kombinerade nomenklaturen samt texten till KN-nummer 8543, 8543 89 och 8543 89 95.</p> <p>Utrustningen kan inte omfattas av nummer 9018, eftersom den inte är avsedd för användning som instrument eller apparat för medicinskt bruk.</p> <p>Utrustningen kan inte omfattas av nummer 9019, eftersom den inte används för behandling av muskelsjukdomar eller som massageapparat.</p> <p>Utrustningen kan inte omfattas av nummer 9506, eftersom den inte är avsedd för kroppsövningar.</p>
<p>3. Nytt ledat fordon, konstruerad för användning i terräng, för transport av timmer både på ojämnt underlag och skogsvägar.</p> <p>Fordonet har en bruttovikt av 19,7 ton och en lastkapacitet på 8,5 ton.</p> <p>Fordonet består av:</p> <ul style="list-style-type: none"> — En fyrhjulig dragenhet med dieselmotor, förarhytt och en fast ansluten hydraulisk kran för hantering av last. — Ett fyrhjuligt släp för befordran av timmerstockar, fast ansluten till dragenheten genom en särskild kopplingsanordning. <p>Se illustration A (*)</p>	8704 22 91	<p>Klassificering på grundval av de allmänna bestämmelserna 1 och 6 för tolkning av Kombinerade nomenklaturen och texten till KN-nummer 8704, 8704 22 och 8704 22 91.</p> <p>Fordonet är huvudsakligen avsett för godsbefordran och inte för dragande eller skjutande av något annat fordon eller av maskiner, redskap eller last. Det uppfyller därför inte villkoren i anmärkning 2 till kapitel 87.</p> <p>Det kan inte heller betraktas som ett motorfordon för speciella ändamål enligt nummer 8705.</p>

Varubeskrivning	Klassificering (KN-nummer)	Motivering
(1)	(2)	(3)
<p>4. Nytt fyrhjuligt motorfordon med en förbränningskolvmotor med en cylindervolym av 286 cm³, en bruttovikt av ca 620 kg och med en storlek på ca 263 cm (längd) × 122 cm (bredd) × 122 cm (höjd). Fordonets lastkapacitet är ca 364 kg. Storleken på det öppna lastutrymmet är 96 cm × 15 cm. Fordonets maximala hastighet är 24,1 km/tim.</p> <p>Fordonet har en öppen förarhytt och ett helt framsäte för två personer (inbegripet föraren). Det har ett tippbart lastutrymme med en nedfällningsbar bakläm.</p> <p>Se fotografierna B (*)</p>	8704 31 91	<p>Klassificering på grundval av de allmänna bestämmelserna 1 och 6 för tolkning av Kombinerade nomenklaturen samt texten till KN-nummer 8704, 8704 31 och 8704 31 91.</p> <p>Fordonen är konstruerat huvudsakligen för transport av varor och inte för dragande eller skjutande av något annat fordon eller av maskiner, redskap eller last. Det uppfyller därför inte kraven i anmärkning 2 till kapitel 87.</p> <p>Fordonet är inte heller konstruerat huvudsakligen för personbefordran (KN-nummer 8703) eller som truck för korta transporter av gods (KN-nummer 8709).</p>
<p>5. Fyrhjuligt motorfordon som drivs med hjälp av en batteridriven (48 volt) elmotor, med en bruttovikt av ca 620 kg och med en storlek på ca 263 cm (längd) × 122 cm (bredd) × 122 cm (höjd). Fordonets lastkapacitet är ca 364 kg. Storleken på det öppna lastutrymmet är 96 cm × 115 cm. Fordonets maximala hastighet är 24,1 km/tim.</p> <p>Fordonet har en öppen förarhytt och ett helt framsäte för två personer (inbegripet föraren). Det har ett tippbart lastutrymme med en nedfällningsbar bakläm.</p> <p>Se fotografierna B (*)</p>	8704 90 00	<p>Klassificering på grundval av de allmänna bestämmelserna 1 och 6 för tolkning av Kombinerade nomenklaturen samt texten till KN-nummer 8704 och 8704 90 00.</p> <p>Fordonet är konstruerat huvudsakligen för transport av varor och inte för dragande eller skjutande av något annat fordon eller av maskiner, redskap eller last. Det uppfyller därför inte kraven i anmärkning 2 till kapitel 87.</p> <p>Fordonet är inte heller konstruerat huvudsakligen för personbefordran (KN-nummer 8703) eller som truck för korta transporter av gods (KN-nummer 8709).</p>
<p>6. Sats med förminskade köksredskap bestående av två slevar (17 cm långa), en spatel (17 cm lång) och två skopor (8 resp. 11 cm långa) av trä, förpackade i en plastpåse.</p>	9503 70 00	<p>Klassificering på grundval av de allmänna bestämmelserna 1 och 6 för tolkning av Kombinerade nomenklaturen samt texten till KN-nummer 9503 och 9503 70 00.</p> <p>Satsen omfattas av undantag enligt anmärkning 1 p till kapitel 44.</p>

(*) Fotografiet/illustrationen är endast vägledande.

A)



B)

